



Kumlinge Nytt

Infobladet för Kumlinge kommun

april 2019

nr 04

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

sida 2-6	info från kommunen
sida 7	info om val
sida 8-9	info från föreningar
sida 10-12	info från företag
sida 13-14	info från församlingen

Nästa nummer av Kumlinge Nytt utkommer i månadsskiftet mars-april. Deadline för material till det är 25.4. Materialet skall levereras **digitalt och i redigerbar** form.
/satu, redaktör

Kumlinge kommuns informationsblad

Ansvarig utgivare: kommundirektör Christian Dreyer
Redaktör: Satu Numminen
tel. 622 403 / 040 506 12 99
satu.numminen@kumlinge.ax

Kommunkansliet har öppet vardagar kl. 9-12 och kl. 13-15
tel. 622 400, fax 622 410, info@kumlinge.ax
Kanslipersonalens e-post: fornamn.efternamn@kumlinge.ax
www.kumlinge.ax



Ålands hälso- & sjukvård

Akut eller allvarlig situation 112 - dygnet runt.

Sjukvårdsupplysning
Mariehamns Hälsocentral
018-538 500, alla dagar.

Kumlinge Rådgivning
Telefontid 10-11
018-555 11, tidbokning, avbokning.

Brådskande ärende
040 510 72 98

Valskjutsar inför Riksdagsval 2019
Söndagen den 14 april är det röstning i vallokalen i kommunkansliet i Kumlinge kl 9.00-20.00.

För att underlätta för röstande från Seglinge och Enklinge ordnas gratis valskjuts från respektive by.

Valskjuts från Seglinge
Avfärd med taxi kl 14.30. Retur när de röstande är klara. Anmälan om skjuts görs via tel. 0400 66 56 50 senast fredag 12.4 kl. 16.00

Valskjuts från Enklinge
Avfärd med Rosala kl. 13.30 med retur kl 15.15. Anmälan om skjuts görs via telefonnummer 0400 74 40 79 senast fredag 12.4 kl. 16.00
Centralvalnämnden i Kumlinge



"Den här texten skrev jag till niornas skrivtävling Skratz! där temat var ensamhet. Min text prisades med utmärkelsen Årets Hjärtslag. Det var jag inte beredd på så det var jätteroligt!"

Julia Eriksson, åk 9, Kumlinge skola

Ensamhet Recept

Ett bra recept på ensamhet
Ingredienser

- 1 liten byhåla
- lång väg till stan
- 1 ungdom som bor i byhåla
- Vänner som inte bor i byhålan
- Jobbiga föräldrar och jobbiga syskon
- 1 l Ängest
- 1 näve Skola med mycket läxor och prov
- 2,5 dl Lov från skolan
- Kärleksproblem

Gör så här:

Ta ungdom, tillsätt ängest. Låt ungdomen ha jobbiga föräldrar som har bestämt att de ska bo i en byhåla och blanda runt med jobbiga syskon. Sätt allt på plattan och låt det nästan koka över. Ta av det från plattan och låt det svalna helt. Tillsätt sedan skola med mycket prov och läxor. Vispa 2-4 minuter. Blanda sedan ännu lov från skolan, lång väg till stan och vänner som inte bor i byhålan. Grädda i 200° i mitten av ugnen i 15-20 minuter. Låt ensamhets kakan svalna. Servera med kärleksproblem. Smaklig ensamhet!



Info från kommunen

Info från kommundirektören

Tidig vår tycks det i år. Nästan all snö borta och inte heller mycket vått ute. Vi får hoppas det inte blir ett torrt år till.

Preliminärt ser bokslutet ut att bli över förväntan. Inkomstskatteintäkterna var över budget och kommunen fick extra landskapsandelar pga. landskapsregeringens felräkning inför 2018. Vi kommer att 2018 ha lagt en betydande summa till kommunens kassa. Jag återkommer med mer rapport när bokslutet är längre kommet.

Annat som kan vara av intresse är att kommunstyrelsen börjat fundera på hur man skall gå vidare med lagen om kommunreform. Preliminärt kan man tänka att nya kommunens centrala funktioner borde vara på Kumlinge eller Sottunga med snabb daglig trafik från hela kommunen till kommuncentrum. Självklart ska service fortsätta produceras lokalt runt om i kommunen (ex daghem, skola, äldreomsorg). Ju snabbare processen med samgångsförhandlingar kommer igång desto snabbare vet vi om det finns möjlighet att enas alla fem kommuner.

Kommunstyrelsen har också avgett utlåtande över kommunindelingsrapporten. Det kan läsas i protokollet på www.kumlinge.ax men det kanske viktigaste är att kommunstyrelsen beklagar att utredningen inte tittade förutsättningslöst på vilken kommunstruktur som är bäst för skärgården utan bara utredde hur man ska verkställa landskapsregeringens förslag.

Trevlig april!

/Christian, kommundirektör

Senaste nytt från kommunstyrelsen, beslut i urval från mötet 28.3.2019

- kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige förlängt borgensåtagande för BKF
- kommunstyrelsen avgav utlåtande över rapport om kommunindelning
- kommunstyrelsen beslutade att man anser att kommunen ska dela upp bildningschefstjänsten i skoldirektör och föreståndare från och med 1.8. Skoldirektörstjänsten blir då på 40% och bör annonseras ut så fort som möjligt för att få behöriga sökanden. I slutändan är det fullmäktige som avgör vilka tjänster kommunen har.
- kommunstyrelsen föreslår fullmäktige att bevilja extra anslag om 1000 euro till näringslivsnämnden för att den ska göra en LEADER-ansökan för ett projekt knutet till flygfältet.

Protokoll och bilagor finns på www.kumlinge.ax !

TEKNISKA SEKTORN INFORMERAR

Under de två senaste månaderna har jag arbetat med något förhöjd anställningsgrad för att ha lite extra tid till de viktiga projekt som nu är på gång inom tekniska sektorn. I april återgår jag till 60% och är i kansliet anträffbar måndagar 10.30 till 15.00 och tisdagar 9.00 – 15.00. Bygglovsyner är också enligt överenskommelse möjliga vid andra tider.

Ventilationen på dagis har förbättrats. CO2-mätningen (koldioxid) visar nu ett bra resultat. Nu pågår mätningar i serviceboendets utrymmen och på skolan.

Det har brunnit på Björkö och räddningstjänsten fungerade under incidenten utmärkt. De som drabbades av branden hade också fungerande och tillgänglig utrustning vilket markant minskade skadorna. Detta kan tjäna som en påminnelse till andra om att ha sina egna grejer i skick!

Brandchef Karl Nordlund och ledande brandinspektör Ted Andersson besökte Kumlinge den 18 mars för att köra inskolningen till både Annagårdens och Skolans räddningsplaner. Personalen hade möjlighet att diskutera olika nödfallssituationer med experterna från Räddningsverket. Även praktiska ämnen blev övade såsom omhändertagande av klienter som har nedsatt rörelseförmåga. Tillsammans med kårchefen Lenny Karlsson besöktes också branddepån på Kumlinge för att få kunskap om kårens utrustning och förbättringsbehov.

Inom projektet ”Kartläggning Enskilda Avlopp” fick vi i början av mars besök av projektets anställda utredare Ann-Charlotte Funck som hjälpte till att digitalisera material om enskilda avlopp som fanns i kommunens arkiv. Detta gör det möjligt att överföra materialet till det nya tillståndshanteringsystem ADAM 2.0 för att kartlägga avloppsanläggningarna.

Dagisgårdens förbättring skall börja i april med gummimattorna kring sandlådan. Det blir också en ny klätterställning och en cykelgång med gummiplattor. Gräsmattan färdigställs efter att samtliga installationer är på plats.

Byggnadstekniska nämndens kommande möten hålls följande dagar: 2 april (bokslutsmöte) och därefter 15 maj och 12 juni.

Ansökan om byggnadslov och samtliga bilagor eller andra ärenden som nämnden ska behandla skall lämnas in senast 14 dagar före mötet till nämndens kansli per post eller per e-post. Ta gärna kontakt i god tid för att säkerställa att din ansökan blir behandlad i tid till planerad byggstart.

/ Stefan, byggnadsinspektör & kom.tekniker

Info från kommunen

Återvinningscentralens öppettider

Återvinningscentralen är öppen på beställning måndagar kl. 17-18 och sista lördagen i månaden kl. 11-12. Varje besök skall alltså bokas på förhand, senast föregående arbetsdag. Bokningarna samt frågor om avfall kan du rikta till avfallscentralens skötare Kjäll Törnroos, tel. 040 050 83 22.

Sorterar du rätt?

Följande avfall hamnar ofta fel i sorteringen så lägg de här sorteringsanvisningarna på minnet:

- Ugnsformar, fönsterglas och glödlampor sorteras till restavfall.
- Lysrör sorteras till problemavfall.

SOCIALSEKTORN INFORMERAR

Kumlinge kommun anställer till Annagårdens daghem en barnträdgårdslärare från 1 augusti 2019 och tillsvidare

Arbetsavtalsförhållande med arbetstiden 90,01 % av heltid i allmän arbetstid enligt tvåveckorsschema.

För ytterligare information vänligen kontakta daghemsföreståndare Ann-Cathrin Lahtinen, telefon 018-622432, e-post daghem@kumlinge.ax eller tf socialsekreterare Susanne Danielsson, telefon 018-622430, susanne.danielsson@kumlinge.ax.

Behörighetskrav:

Avslutad utbildning vid högskola som motsvarar minst tre års heltidsstudier med lämplig pedagogisk inriktning (Barnomsorgslag 2011:86 för landskapet Åland och barnomsorgsförordningen 2011:90).

Före tillträde skall den som väljs visa upp utdrag ur straffregistret.

Kumlinge kommun ser gärna att arbetet söks av både kvinnor och män och är en arbetsplats som välkomnar mångfald.

Uppgiften kräver vaccinationsskydd i enlighet med 48 § lagen om smittsamma sjukdomar (FFS 1277/2016).

En prövotid på högst fyra månader kan tillämpas.

Ansökningar bör vara socialnämnden tillhanda senast 18.4.2019 kl. 15 under adress:

Socialnämnden
Kommunkansliet
Kumlingevägen 323 B
22820 KUMLINGE

Välkomna på lunch till Annagården!

Pensionärer, anhöriga och vänner till hyresgäster är välkomna att boka lunch och äta tillsammans med andra på Annagården. Lunchen serveras alla dagar kl. 11.30. Lunchen bör beställas 3 dagar före, priset är 11,40 euro. Förfrågningar och bokningar till Annagården, tel. 622 431. Välkomna att njuta av gemensam måltid!

MATLISTA

från centralköket för mars

VECKA 14

1.4	måndag	köttfärssås
2.4	tisdag	fisk
3.4	onsdag	dragonkyckling
4.4	torsdag	ärtsoppa
5.4	fredag	burgundisk gryta
6.4	lördag	fisk
7.4	söndag	mald leverbiff

VECKA 15

8.4	måndag	sötsurgrigryta
9.4	tisdag	fisk
10.4	onsdag	makaronilåda
11.4	torsdag	potatispurjosoppa
12.4	fredag	korvsoppa
13.4	lördag	fisk
14.4	söndag	grisfilé

VECKA 16

15.4	måndag	skinksås
16.4	tisdag	fiskfärsbiffar
17.4	onsdag	hamburgare
18.4	torsdag	köttsoppa
19.4	fredag	rotmos och fläsk
20.4	lördag	fiskbuffé
21.4	söndag	lammfärsbiffar

VECKA 17

22.4	måndag	påskrester
23.4	tisdag	fisk
24.4	onsdag	lasagne
25.4	torsdag	korvsoppa
26.4	fredag	kyckling i ugn
27.4	lördag	fisk
28.4	söndag	stek

VECKA 18

29.4	måndag	korvsås
30.4	tisdag	fisk
1.5	onsdag	grisgryta
2.5	torsdag	köttfärssoppa
3.5	fredag	tacos
4.5	lördag	fisk
5.5	söndag	stekt fläsk

Info från kommunen

BILDNINGSSSEKTORN INFORMERAR

Det börjar vara tid att se över lärarbesättningen till nästa läsår, även om en stor del av lektionerna redan har lärare. Egentligen skulle de timmarna varit utannonserade under mars, men eftersom en evuntell omorganisation gällande bildningssidan och skolan är under arbete, kommer annonseringen att senareläggas lite.

Under våren har det varit flera personer och grupper på besök till skolan och det fortsätter lite ännu i april. Då kommer Rädda barnen den 2 april och pratar bland annat med våra elever om Barnens internet och vad som kan finnas där (och om vad som inte borde finnas där). Tyngdpunkten är på högstadieläverna, men även de på mellanstadiet får en dos.

Den 12 april kommer Ewerttillsammans med Charlotte från Finska missionsförbundet till skolan. Charlotte är uppvuxen i Tanzania i en missionärsfamilj, men bor nu i Finland. Hon kan ge eleverna en bild av hur det är att växa upp och bo i Tanzania.

Påsklov har skolan från och med skärtorsdagen den 18 april (länge sen sist) till och med påskandagen den 22 april.

Undersökningen "Hälsa i skolan" från Institutet för hälsa och välfärd (THL) genomförs under mars-april och berör årskurserna 4 och 5, samt årskurs 9. Dessutom kommer i år även vårdnadshavarna för eleverna i årskurs 4 och 5 att delta denna gång. Info kommer att skickas hem.

SÖKES: KLIPPBOK-SKÖTARE

Kumlinge kommun söker en person som vill lusläsa lokaltidningarna efter nyheter som berör kommunen på olika sätt och klippa ut och sammanställa dessa i pärmar. Den som utför uppdraget får ingen ersättning men däremot kommunens papperstidningar och digitala inloggning. Pärmar och annat behövligt material tillhandahåller kommunen. Intresserade ombeds höra av sig till kommunkansliet.

BÄTTRE BEGAGNAT BJUDS UT

I ett rum i skolhuset finns begagnade kläder (mest barnkläder), leksaker, böcker mm., sådant som samlades in inför kommunens mottagning av flyktingfamiljer. Utrymmet ska nu tömmas.

Det är fritt fram för vem som helst att komma och söka bland kläder och annat, vem som helst får ta det man behöver. Under de närmaste två veckorna, dvs. fram till 14.4 kan man via biblioteket, skolan eller kommunkansliet komma in i utrymmet med samlingen. Titta in om du är intresserad!

Senaste nytt från bildningsnämnden, beslut i urval från mötet 28.3.2019

- Bildningsnämnden fastslog på bokslut och verksamhetsberättelse på sitt möte den 28 mars och tillställer det kommunstyrelsen för vidarebehandling. Bokslutet visar totalt en överskridning av budgeten på 16093 € eller 2,5 %. Den största överskrivningen är under momentet Kumlinge skola som överskred budgeten med 17737 € eller 3 %. Det beror dels på att förväntade inkomster som inte uppfylldes på grund av att de landskapsandelar som budgeterats för undervisning av elever med svenska som andra språk inte infriades, eftersom de det berörde inte längre bodde i Kumlinge kommun under höstterminen. Även lönekostnaderna ökade mera än budgeterat beroende på att under läsåret 2018-19 var samtliga heltidsanställda lärare behöriga.

Även området Bibliotek, kultur och bildning överskred budgeten med 1781 € beroende på att under halva 2018 var en behörig bibliotekarie anställd.

När det gäller måluppfyllelseerna under de olika områdena har de i stort sett uppnåtts, endel mindre och andra mera.

- Som ärende till kännedom fanns en preliminär elevprognos, där det under mötet tillkom information som gjorde att prognosen behöver justeras en aning, så den kommer att presenteras i Kumlinge Nytt i ett senare skede. Men allmänt så kommer elevantalet att hållas stabilt, men en liten ökning under tiden 2019-2024.



Medis

VÅREN 2019

Kontaktperson - Kumlinge:

Alexandra Blomqvist

Tel. 0457 361 3906, e-post medis@kumlinge.ax

Anmäl dig till en kurs genom att meddela mig följande uppgifter: Namn, adress, telefonnummer, personnummer och e-postadress.

MUNKAR, STRUVOR OCH MJÖD

Vid första tillfället lagar vi mjöd. Vid andra tillfället bakar vi munkar och struvor och smakar på den goda mjöden som nu är färdig. Ett fint tillfälle att förbereda valborgsfirandet tillsammans.

Tisdag 23.4: kl 16:30-17:15

Måndag 29.4: kl 16:45-21:00

Kumlinge skola

Kursledare: Airi Pettersson

Kursavgift: 23,95€

Info från kommunen

Om biblioteket och nya böcker

Hej!

Till biblioteket kan man komma för att låna böcker och tidskrifter, skicka efter böcker från andra åländska bibliotek, låna dator, få hjälp med informationssökning, sitta ner och läsa eller studera, spela spel och mycket annat. Du kan även streama filmer gratis och läsa tidningar på nätet hemifrån tack vare din inloggning på bibliotek.ax. Hör av dig om du vill veta mera!

Och så hålls det olika tillställningar och sammankomster på biblioteket, se tex annonserna för föräldracafé och sagostund, för att inte glömma bort böckerna! På nästa sida kan du läsa om de nyinkomna böckerna! Välkomna in!

Bibliotekets öppettider:

måndagar 11.15-15.15 och 17-19

torsdagar 14.30-17.30

fredagar 10.00-14.00

Kontaktuppgifter:

Alexandra Blomqvist

Tel. 622 440

bibliotek@kumlinge.ax



Måndag 15 april finns möjligheten att se ett urval av årets Vera-filmer på Kumlinge skola. Vi hinner inte visa alla fyra filmer men kommer tillsammans i början av kvällen att välja ut några av dem. Vet du redan nu att du är särskilt intresserad av en film så anmäl dig i förväg! **Det är bra om man anmäler sig men det går även att dyka upp oanmäld.** Håll utkik på Facebook under måndagen (eller ring biblioteket) då jag annonserar ifall jag redan vet vilka filmer som kommer visas baserat på anmälningar. Info om filmerna hittar du på filmfestivalens hemsida, på biblioteket, på butikernas anslagstavlor och på bibliotekets Facebooksida.

1. Pojken som ville till Amerika
2. Ahto. Chasing a dream
3. Skrothandlarn- min bror & hans gäng
4. Bildkonstnären Jonas Wilén

Anmäl till: Alexandra under bibbans öppettid.

Föräldracafé

Välkomna på föräldrareff till biblioteket **torsdag 25 april kl. 15:30-16:30.**

Evenemanget vänder sig till föräldrar och barn i alla åldrar.

TEMA: Aktivt föräldraskap – med Mia L.

Den här gången berättar Mia Lindeman om aktivt föräldraskap utgående från boken Aktivt föräldraskap skriven av Thomas Gordon. Jag tipsar om några andra intressanta böcker som angränsar till ämnet.

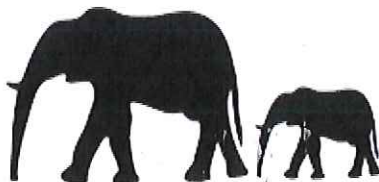
Alla tar med egen fika om så önskas!

Man är välkommen utan anmälan men om man meddelar några dagar före att man kommer kan jag planera träffen och baktipsen bättre.

Välkomna!

/ Alexandra, Kumlinge bibliotek

bibliotek@kumlinge.ax, tel.nr. 622 440



VÄLKOMMEN

till Kumlinge
Bibliotek på

Sagostund

Måndag 15 april
kl. 9:50- ca 10:35

Anki Schåman högläser, sjunger visor och hittar på allt möjligt bus!

Passligt för barn i åldern 0-6 år ungefär. Föräldrar får såklart gärna hänga med!



VÄLKOMNA!

Info från kommunen

Nya böcker april 2019

- finns troligtvis färdiga för utlån i slutet av v.14

Barnböcker:

Hcf Känsloernas pekbok – Hanna Albrektsson

Hcf Det stora skogsäventyret – Emma V Larsson

Hcf En yogasaga med Sam och Sally – Katarina Ekstedt

Hcf Modiga Morris: en vecka upp och ner – Carl-Johan Forssén Ehrlin

Hcf Dubbeldeckarna och fallet med mumiens hämnd – Jorn Lier Horst

Hcf Frallan räddar världen – Sara Ohlsson

Hcg Nevermoor. Morrigan Crows magiska förbannelse – Jessica Townsend

Hcg Dexter Olssons äventyr: morfars hemlighet – Michael Wiander

Ungdomsböcker:

Kyla – Therese Henriksson

uHc Det som lever under oss – Kerstin Lundberghahn

uHc Karavanen – Niklas Krog

Fakta barn:

Hur görs bebisar – Cory Silverberg

Jordens mystiska platser – Jens Hansegård (lättläst)

Sagor för pojkar som vågar vara annorlunda – Ben Brooks

Romaner:

Snöprinsessa (Aurora 4) – Bente Pedersen

Late bloomer – Emma Hamberg

Drömmen runt hörnet – Lucy Dillon

Deckare:

Morden på Mörkö – Samuel Karlsson

Döden är alltid sann – Anna Jansson

Mitt hjärta är ditt – Anna Jansson

Felsteg – Maria Adolfsson

Fakta vuxen:

Kimchi och Kombucha – Soki Choi

Stora boken om barn och mat – Ann Fernholm

Det sötaste vi har: om socker och växande kroppar – Ann Fernholm

Medial läkning: kostguiden – Anthony William

Hälsobalansen: 4 nycklar till ett bättre liv – Rangan Chatterjee

Scener ur hjärtat – Ernman/Thunberg

Alandica:

Frihetens pris – Sonja Nordenswan

Märket – Carina Karlsson

Greta börjar skolan – Jeanette Toivonen

Hcf = från bilderböcker för de minsta till kapitelböcker ca 9 år

Hcg = ca 9-12 år

uHc = ungdomsböcker ca 12 år och uppåt

NÄRINGSSEKTORN INFORMERAR

Senaste nytt från näringslivsnämnden, beslut i urval från mötet 25.3.2019

- Kommunens turistbroschyr är klar för tryck.
- Kommunens beställning av papperskassar tillsammans med de lokala butikerna är gjord, kassarna kommer att finnas i butikerna till sommaren. Glädjande är att alla tre butiker vill vara med och minska användningen av plastkassar!
- Nämnden har anställt tre sommarjobbare till kommande sommar, de är Lisa Nyqvist, Julia Eriksson och Johan Schütten, alla 15-16 år gamla och beredda att dela sommarens arbete som kyrkvakt och turistinformator. Kyrkan hålls öppen 17.6-10.8.2019.
- Nämnden har beslutat att delta i projektet Uppgradering av vandringsleder på Åland om Visit Åland får Leader-bidrag för projektet. Det handlar om att uppdatera och framförallt enhetliga skyltningen och märkningen av vandringsleder och -stigar på Åland. För Kumlinges del kan det handla om leder och stigar både på Kumlinge och Seglinge om alla berörda markägare är positiva för projektet. På adressen www.visitaland.com/gora/vandring finns det att läsa om vad man hittills gjort på fasta Åland med uppdatering av vandringsstråk i samarbete mellan landskapets fastighetsverk och Visit Åland.
- Nämnden och Ålands Amatörflygarna kommer tillsammans med lokala företag och föreningar ordna en Flygfest på Kumlinge lördag 3.8.2019.

VÅRSTÄDNING

Näringslivsnämndens uppmaning och utmaning i år igen till oss alla: Visst orkar / hinner / vill vi städa längs vägarna i våra byar inför kommande sommarsäsongs? Visst? Hör av dig om "din" sträcka!

SKROTSAMLING

Näringslivsnämnden arrangerar i år igen en skrotsamling tillsammans med Jägerströms skrot. Detta sker som vanligt i maj, datum är inte spikat ännu. Reglerna är precis som tidigare: Först måste mängden av skrot kartläggas! Därför gäller det att fundera i förväg vad man har i skrotväg (typ av skrot, mängd eller vikt) och meddela det till satu.numminen@kumlinge.ax eller 040 506 12 99, senast 15.4. De som anmält sitt skrot kontaktas sedan när det är dags för hämtning. De som hakar på senare än 15.4 får lämna sitt skrot i fall att det finns rum när upphämtningen skär. Med mindre saker brukar det ordna sig, men även det måste anmälas på förhand för att lägga upp en rutt för samlingsrundan.



KUNGÖRELSE

RIKSDAGSVALET 2019

Röstberättigad vid riksdagsvalet 2019 är varje finsk medborgare som senast på valdagen fyller 18 år. Befolkningsregistercentralen har tillsänt alla röstberättigade ett meddelande enligt de uppgifter som fanns antecknade i befolkningsdatasystemet fredagen den 22 februari 2019 klockan 24.00. Befolkningsregistercentralen sänder per post ett meddelandekort till var och en som införts i rösträttsregistret per post senast torsdagen den 21 mars 2019 till alla väljare vilkas adress är känd.

En röstberättigad kan antingen rösta på förhand eller på valdagen.

Förhandsröstning anordnas på kommunkansliet, Kumlinge by, under följande tider:

Datum	Öppettider
3 april 2019	09:00 - 12:00, 13:00 - 15:00
4 april 2019	09:00 - 12:00, 13:00 - 15:00
5 april 2019	13:00 - 15:00, 18:00 - 20:00
6 april 2019	11:00 - 13:00
7 april 2019	-----
8 april 2019	09:00 - 12:00, 13:00 - 15:00
9 april 2019	09:00 - 12:00, 13:00 - 15:00

Riksdagsval förrättas **söndagen den 14 april 2019** för röstningsområdet Kumlinge kommun i **kommunkansli, Kumlingevägen 323B, under tiden kl 9.00-20.00**

Utomlands och ombord på finska fartyg ordnas förhandsröstning vid finska beskickningar respektive ombord på fartygen under tider som särskilt bestäms.

Hemmaröstning:

En röstberättigad får förhandsrösta hemma om hans eller hennes rörelse- eller funktionsförmåga är så begränsad att han eller hon inte utan **oskäligen svårigheter** kan ta sig till röstnings- eller förhandsröstningsstället. Hemmaröstningen förrättas inom den kommun som har antecknats som väljarens hemkommun i rösträttsregistret.

Den skriftliga anmälan skickas eller lämnas till kommunens kansli, Kumlingevägen 323B, 22820 Kumlinge, eller muntligen till kommunkansliet i Kumlinge eller per telefon 622406. Anmälan ska inkomma till den kommunala centralvalnämnden senast tisdagen den 2 april 2019 före klockan 16.00.

Kumlinge kommuns röstningsområden:

Röstningsområde: 1

Röstningsställe:

Kommunkansli, kommunrummet

Kumlinge den 14 mars 2019

Kaj Törnroos, ordförande Centralvalnämnden

Johette Holmberg, sekreterare

Info från föreningar

Seglinges supersöndag 20.4

Alla aktiva bybor, stugfolk och andra intresserade - se här nedan de viktiga tiderna på påsklördan!
Vi vet ju det - påsklördagen används till byns bästa i skolsalen under några timmar men sen är det gjort igen, förhoppningsvis med stor sammanslutning av många intresserade.

SFSV

Delägarna i Seglinge vatten- och landsamfälligheter kallas till ordinarie delägarstämma lördag 20.4.2019 kl. 13.00 i samlingsalen ovanför Seglinge andelshandel. Stadgeenliga ärenden. Välkomna!
/styrelsen

**HANDELIN**

Seglinge andelshandels ordinarie vårstämman hålls lördag 20.4.2019 kl. 14.00 i samlingsalen ovanför butiken.
- Stadgeenliga ärenden
- Beslut om investering i byggnaden, upptagande av lån, pantsättande av säkerhet för lån samt ansökan om investeringsstöd.
- Beslut om köp av markområde (vid behov)
- Övriga ärenden
/styrelsen



Seglinge byalag r.f. kallar till
ÅRSMÖTE
lördagen den 20. april 2019 kl. 15.00
i samlingsalen vid affären.
- Stadgeenliga förhandlingar
- Övriga ärenden
ALLA VÄLKOMNA
Styrelsen

Kumlinge byalag r.f. håller

ÅRSMÖTE på SÖNDAG den 21 april kl 15:00
i Byastugan i Kumlingeby.
Kaffeservering.

Passa på och titta in i gamla folkskolan och se dess förvandling från 70-tals lägenheter åter till skolsalar!
Varmt välkomna!
Styrelsen

MAJBRASA på Väderholm!

tisdag 30.4 kl 21.00.
På Valborgsmässoafton tänder vi majbrasan på Väderholm (alltså vid hopptornet). Ungdomsföreningen serverar grillkorv, kaffe, mjöd och goda munkar.
Välkomna!
Arr. Kumlinge Ungdomsförening

MAJBRASAN PÅ SEGLINGE
TÄNDS PÅ VALBORGSMÄSSOAFTON DEN
30.4 KL. 20.00 VID NORREVET.

TA MED EGEN GRILLKORV OCH DRYCK!

VÄLKOMNA!
Arr. Seglinge byalag r.f.

**JAKTVÅRDSFÖRENINGEN SÖKER
SIN HISTORIA**

Det är nämligen så här: Föreningen köpte Abborrskären från Ytter Stacksvik år 1952 för hela 20 000 dåtida mark. Beslutet att köpa finns protokollfört och lagfart finns från 1964, men ingenstans framkommer varifrån pengarna kom! Jaktvårdsföreningens kassaböcker är försvunna från tiden cirka 1942 och framåt och nu skulle det vara hög tid att få dem på rätt. Har du dem på vinden? Eller minns du vem som sist kan haft med dessa böcker att göra?
Alla ledtrådar är guldvärda och ett avgörande tips i jakten på kassaböcker belönas med delikatess a' la Sigge. Så gott folk hjälp till här, sök på vinden och i lidret, kolla källaren och längst bak i minnet. Vet du nåt, tror du nåt eller hittar du nåt så ta kontakt med Sigurd Söderlund, tel. 040 532 18 87.



I Kumlinge kyrka lördag 13.4 kl. 16.00 och i Brändö kyrka söndag 14.4 kl. 15.00.
Mera info finns på anslagstavlor.
Välkomna!

KÖRERNA
ESPOO VOICES OCH
BRÄNDÖKÖREN

GER TVÅ KONSERTER I APRIL

Info från föreningar

PROJEKTSTÖD
för fiskefrämjande åtgärder

Mellan 2016-2020 delas EU-pengar ut till stöd för fiskefrämjande åtgärder på Åland. Upp till 80% i stöd per projekt + talkottimmar är möjligt att få, men ett minimum på 60% om projektet beviljas!

Tema:

Miljö
(Bl a Lokområdesrestaurering)

Upplevelse
(Bl a Förbättring av åtkomst till fiske)

Kunskap
(Bl a Kursen)

Kontakt
Filip Blomberg
Filip.Blomberg@hotmail.com
Tfn. 0457 342 1301
www.leader.ax




Visor så in i Norden söker

Inför årets festival 5-7 juli behövs som vanligt många funktionärer enligt nedanstående:

- Ordningsvakter på Västra Bergen 6.7 kl. 16-19.30 behövs det 2 personer och kl. 19.30-01.30 behövs det 6 personer.
- Biljettförsäljare 5.7 vid kyrkan 18.30- 19.30, 2 pers.
- Biljettförsäljare på Västra Bergen 6.7 behövs 2 pers under tiderna kl. 15.30- 18, 18-20, 20-22 och 22-24.
- Biljettförsäljare 7.7 vid Kumlinge gästhamn kl. 13.30-16 behövs 2 personer.

Varje funktionär erhåller ett festivalpass som ersättning. Funktionärerna på Västra Bergen erhåller dessutom en "Ledholmare" eller motsvarande och dryck 6.7 på Västra Bergen. Ordningsvakterna 19.30-01.30 erhåller också husmanskost på Västra Bergen 6.7 kl. 13.00.

Intresserad? Ta då kontakt med Torbjörn Engman, tel. 0400 529 515

PS. I fjol blev det som vanligt kö till funktionärsjobben, och alla intresserade rymdes inte med. Ifall du vill ha något av det ovannämnda, ta då kontakt så fort du hinner.

Medlem i Visor så in i Norden?

Bli medlem i Visor så in i Norden så understöder du en fortlevnad av festivalen. Medlemsavgiften är 5 €/år och betalas till konto FI32 6601 0001 184530. Tack på förhand. /Styrelsen

Föreningen för Annagårdens trivsel r.f. informerar

Syftet med denna förening är att främja de i Annagården boendes välbefinnande och trivsel på olika sätt. I styrelsen sitter Siv Schåman (ordförande), Gunilla Söderlund, Eivor Englund-Karlsson, Jeanette Thörnroos samt Annika Fredriksen. Som nya suppleanter är Sonja Schåman samt Pia Strandberg invalda. Inger Henriksson samt Beata Enqvist har valt att avgå och styrelsen önskar tacka dem för åren i styrelsen.

För att samla in medel säljer föreningen adresser som kan användas som hyllningsadress vid födelsedagar eller som kondoleans vid dödsfall. Adresserna säljs hos de lokala bankernas ombud posten i Kumlinge, på begravningsbyrån i Mariehamn, hos Siv Schåman i Kumlinge samt hos Maria Malmberg och Jeanette Thörnroos i Enklinge.

Under verksamhetsåret 2018 har föreningen betalat för prenumeration av Ålandstidningen. Föreningen har även köpt in sommarblommor till uteplatserna samt julblommor till borden. Klienterna har uppvakats på sina födelsedagar med en blombukett samt ett handlagat personligt kort gjort av Siv Schåman. Vi köpte in en Inge Löök väggkalender inför 2019 samt betalade för två stora broderade dukar inköpta på Emmaus.

I juni bjöds klienterna samt de som köper mat från centralköket på middag till Kastören. Per-Olof Engbloms taxi var anlitad för att köra matgästerna samt färjan Rosala ställde välvilligt upp med en extra tur för att få taxin till Kumlinge. I juli arrangerade vi en sångstund med Sara Strandberg och Kent Eriksson på Annagården. Allmänheten var också inbjuden och vi bjöd på kaffe med dopp.

Årsmötet 2019 hölls på Annagården i mars tillsammans med Folkhälsan och Röda Korset.

Där beslöts att vi skall prenumerera på Ålandstidningen även detta år. Sommarblommor till uteplatserna skall köpas in samt även julblommor till stora salen. Vi planerar även att ordna en utflykt till kyrkan med efterföljande kaffestund vid kyrkbacken. Styrelsen försöker hålla ögonen öppna för passliga evenemang som kunde tas till Annagården och vi tar gärna emot förslag på aktiviteter och annat föreningen kan bidra med i mån av möjlighet.

Styrelsen

Info från företag

Telefonnummer på byn:

Kumlinge Apotek	55 408
Enklingebutiken	55 303
Kumlinge andelshandel	55 485
Seglinge andelshandel	55 609
Posten	636 772
Kommunkansliet	622 400
Annagårdens servicehus	622 431
Annagårdens dagis	622 432
Skolan	622 451

POSTEN I KUMLINGE

söker en ansvarsfull och noggrann person som under tiden 24.6-31.8.2019 (periodens omfattning är diskuterbar) kan

VIKARIERA SOM POSTUTDELARE I KUMLINGE OCH SEGLINGE
SAMT SOM LANTBREVBÄRARE I ENKLINGE

Dessutom tillkommer inskolningstid (1-2 veckor) före vikariatets början.

Arbetstid: måndag: 10.20-15.15
tisdag-fredag: 11.15-17.00

Arbetet kräver körkort och egen bil.

Ytterligare upplysningar: Annika Fredriksen
Kumlinge postkontor tel: 636 772

Ansökningar senast 23.4.2019 riktas till: Kumlinge postkontor
Kumlingevägen 390, 22820 KUMLINGE

**Personal sökes till
turismbranschen i Kumlinge**

Vill du jobba på Restaurang Kastören, i stugbyn eller i gästhamnen i sommar? Vi saknar fortfarande tex en kock samt serveringspersonal. Om du är intresserad eller vet någon som skulle vara intresserad av att jobba bland turister och gäster i sommarviolet i Kumlinge så vänligen kontakta Désirée info@kumlingestugor.com eller på tel: 0400 529 199

**Lediga sommarjobb på
Kumlinge Andelshandel**

Livsmedelsaffären mitt i Kumlinge by söker butikspersonal till sommaren. Du behöver ha hygienpass och vara minst 18 år gammal. Ta kontakt med Marika på butiken genom att skicka en fritt formulerad ansökan till marika.eriksson@kolumbus.fi

Sommarjobb: BUTIKSBITRÄDE

Seglinge andelshandel söker två sommarjobbare till butiken. Arbetet innefattar alla slags sysslor som hör till butiksmiljön, så som kundkontakter, kassahantering, prismärkning av varor, städning osv.

Arbetet pågår under tiden 10.6-10.8.2019 måndag-söndag enligt överenskommet schema. I arbetet behöver man vara noggrann, positiv och kundvänlig. Språkkunskaper och tidigare erfarenhet av motsvarande arbete är meriterande. De som anställs bör inneha eller skaffa hygien pass innan arbetet inleds.

Ålder: helst 18 år fylld. Lön: avtalsenlig minimilön.

Frågor kan riktas till affärsföreståndare Edvin Söderlund, tel. 018-55 609 / 045 734 315 03 eller till andelshandelns styrelse, se mejladress nedan.

Ansökan riktas till satu.numminen@gmail.com, och skall vara inne senast fredag 19.4.2019.

Nordbergs stugor säljer:

- 3 st Terhi 440 båtar, varav en är byggd 2001 och kostar 700 euro, två är byggda 2009 och kostar 1200 euro per styck. Båtarna har använts i uthyrningsverksamhet.

- 2 st. motorer, varav en Mercury 4 hv, årsmodell 2003 kostar 300 euro och en Honda 5 hv, årsmodell 2008 med separat 10 liters tank kostar 600 euro.

- iZettle bankkortsmaskin med ställning, 2 år gammal, pris 150 euro

Alla priser är inkl. moms. Vid intresse ta kontakt med Maija på tel. 040 046 41 35

**EK-Teknik Ab**

EK-Teknik AB service och reparation av maskiner och fordon. Lagar även plåtskador på bilar. Tel. 040 763 43 41, Lenny Karlsson

Info från företag

Seglinge andelshandel har öppat

Måndag	17.30-19.00
Tisdag	10.00-12.00
Onsdag	18.00-19.00
Torsdag	10.00-12.00
Fredag	17.30-19.00
Lördag	10.00-13.00

Under påsken är det öppet enligt följande

18.4 Skärtorsdag 10-12 och extra öppet 18-20

19.4 Långfredag stängt

20.4 Lördag 10-13

22.4 Annandag påsk stängt

1.5 Första maj stängt

Kom också ihåg att lämna in era beställningar till påsk. Senast måndag 15.4, men gärna tidigare.

På vår Facebook-sida (Seglingebutiken) läggs det ut information om nya varor som kommer in till butiken och eventuella extra erbjudanden.

Det finns också möjlighet att få samma information per e-post om du inte använder Facebook. Skicka då ett mejl till adressen nedan så får du ett informationsmejl ca 2 gånger i månaden.

Beställ gärna dina varor på förhand! Ring 018-55609 eller mejla seglingebutiken@gmail.com.

Leveransen går att ordna även utanför öppet-hållningstiderna, t.ex. om du kommer med en färja efter stängning - med flexibilitet ordnar sig det mesta!

EKOLOGISKT FÅR -OCH LAMMKÖTT FRÅN DANSOS GÅRDEN, KUMLINGE

Handla lokalt - lammskinn, kött, chark och bröd.

Vi har öppet när det passar för dig, ta kontakt, tel. 045 734 254 17.

Hälsar Airi och Ulf Pettersson

BO BEKVÄMT I STUGA PÅ ENKLINGE

Njut av sommaren vid havsbandet och skärgårdsnatur; tre st. strandnära stugor med egen brygga samt roddbåt, snurra får hyras. Passar för 2-4 och 6-8 personer

Stor gårdsplan.

Bastu + fibernät finns.

Henry och Gun-Britt

för mer info ring 040 809 55 17 / 040 540 59 17

LEDIGA LÄGENHETER I SMÅTALLS

Det finns lediga lägenheter i Småtalls-husen i Kumlinge. Både tvåor och treor är tillgängliga omgående så är du i behov av bostad på ett trevligt område nära byn så hör av dig för en visning.

Om du planerar att tillbringa din sommar på Kumlinge - antingen på jobb eller på semester - och behöver ett tillfälligt boende, så kan du höra av dig till Småtalls. Bolaget hyr också ut lägenheter för kortare tider, tex. för en vecka eller för en månad. Då hyrs lägenheten ut möblerad om kunder så önskar.

Från Småtalls radhusen strax norr om Kumlinge by är det bara ett stenkast till "centrum" med butik, post, bank och apotek. Inom promenadavstånd finns också tennisplan, gym, vandringsled, simstrand och restaurang/café.

Hör av dig om du vill bli kumlingebo - för kortare eller längre tid!

/Satu Numminen, styrelseordförande
tel. 040 506 12 99, satu.numminen@gmail.com

GRÄSKLIPPARSUGEN?

Och så söker bolaget någon som vill klippa gräs på radhusområden både i Seglinge och i Kumlinge. Du behöver vara 15 år fylld och klara av självständigt arbete med vanlig gräsklippare (inte åk-varianten). Perioden för skötsel av gräs kan diskuteras men behovet är sannolikt hela gräsperioden, med andra ord finns det arbete redan i maj. Om intresse och kunskaperna räcker till finns det annat gårdsskötselarbete också. Ta kontakt med Satu Numminen per mejl eller tel.

KUMLINGE APOTEK INFORMERAR

Apoteket är öppet alla vardagar, måndag till fredag kl. 9-15 med ett undantag, fredagen den 5 april då det kommer att vara stängt. Telefonnummer till Kumlinge apotek är 018-55 408, mejl: kumlinge.apotek@apotek.ax

Varannan månad distribueras till alla hushåll vår kundtidning som är fylld med intressanta artiklar och kunderbjudanden. Läs den och ta del av kampanjerna! Välkommen att ta kontakt!

SKYLIFT UTHYRES

1-2 Dygn 80 euro/dygn inkl. moms.

För längre tid begär pris.

Transport kan ordnas. Tag kontakt

Jan / Tomas 040 768 57 86 / 040 839 50 34

Info från företag

SOMMARJOBB PÅ HERMAS

Är du intresserad av att hjälpa till med bemanningen på Hermas museigård i sommar? Vi behöver förstärkning veckorna 24-26 (10-30 juni), och eventuellt även vecka 32 (5-11 augusti). 18 år är inget krav för anställning men vi ser gärna sökanden äldre än så. Språkkunskaper är meriterande och likaså ett intresse för att visa upp sevärdheten och berätta om livet på gården för besökare. Att vara socialt lagd och tycka om att möta människor är viktigast. Grundlönen är A2, 1832,14 € + det allmänna lönetillägget 121,24 €/månad för heltidsanställning.

Hör av dig till Ålands museum, e-post: annika.dahlblom@regeringen.ax eller tfn: 0400 745 068 och du har frågor eller vill anmäla ditt intresse.

Hälsomagneten besöker Kumlinge 1.4, en sista minuten bokning kan göras per tel. +358 (0)40 748 7707

Ålands omsorgsförbund k.f. erbjuder:



Sommarjobb för ungdomar mellan 16 och 17 år inom våra boendeverksamheter under juli månad.

Vi söker dig som är social, ansvarsfull och tycker om att jobba med människor. Arbetsuppgifter är att hitta på och leda olika fritidsaktiviteter för de klienter som har semester. Detta eftersom vi önskar erbjuda våra klienter stimulans och sysselsättning som gör att deras semester blir innehållsrik och ger upplevelser som inte annars hör till vardagen.

Ordinarie personal kommer förstås också att finnas på plats för stöd och hjälp för klienterna och er. Arbetstiden är kl. 10-15.

Närmare information ges av t.f. Koordinerande chef Hanna Segerström, tel. 018-526 607, 045 734 465 36.

Ansökningarna skall vara oss tillhanda senast 12.4.2019 kl. 15.00 per brev till adress: Ålands omsorgsförbund k.f, Styrmanngatan 2 B, 22100 Mariehamn eller per e-mail: info@aof.ax

Seniorboende

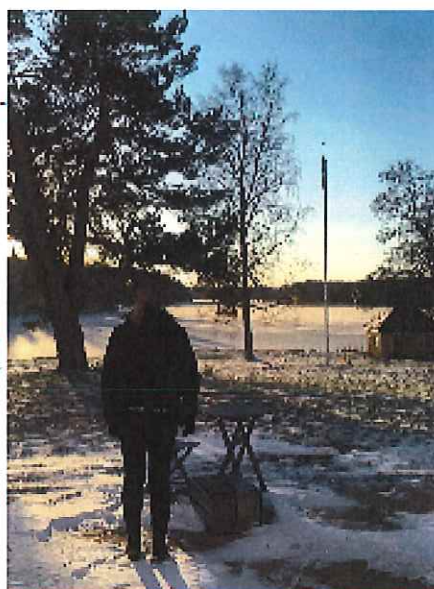
Är du senior? Börjar din boendesituation kännas lite betungande eller besvärlig? Vill du ändå bo självständigt i eget hem? Då har Björkkö lösningen för dig!

Vi kan nu erbjuda ett modernt seniorboende i en vacker miljö i Grelsby. Vi har 18 handikappvänliga lägenheter i olika storlekar. Du hyr din egen lägenhet och vi erbjuder den hjälp du behöver. Vi finns nära dig och ordnar stöd i den omfattning just du behöver! För den sociala samvaron ordnar vi gemensamma aktiviteter som du kan delta i då du önskar.

Låter detta som något för dig? Ta kontakt så planerar vi din framtid tillsammans.

Ledig lägenhet just nu: 1 st 60 m²

Vi tar emot intresseanmälningar på telefon 0400 286 383 eller info@bjorkko.ax



Björkkö är ett samlingsställe för seniorer

där det finns möjlighet att delta i aktiviteter som man själv har önskat. Vi har startat vår verksamhet i den vackra miljön i Grelsby, Finström.

www.bjorkko.ax | 0400-286383
Vi finns även på facebook under Björkkö ab

Planerade aktiviteter på Björkkö

Drop-in Aktivitetsdagar hålls på torsdagar. Vi bjuder på program och kaffe med dopp.

4/4 Målning och bingo kl. 13-15

11/4 Styrketräning stående/sittande avslutas med yoga/avslappning kl. 13-15

18/4 Promenad och picknick ute i naturen kl. 13-15

25/4 Genomgång av funktioner i Ipad och smarttelefon kl. 13-15

2/5 Vinprovning med Jens Harberg kl. 18-20 (förhandsanmälan krävs)

9/5 Spelkväll med kort/sällskapsspel samt trädgårdspel kl. 18-20

16/5 Besök av terapihästar kl. 18-20

23/5 Grillfest med middag och musik och sång från kl. 18- (förhandsanmälan krävs)

Varmt välkommen!

BJÖRKKÖ AB



7 april, 5 sön. i fastan
Gudstjänst i S:t Jakob kl.11 EG/PR
Andakt Solkulla kl. 14

14 april Palmsöndagen
Mässa i S:ta Anna kl. 11 KD/PR
Nattvardssandakt Annagården kl. 13.30

18 april Skärtorsdagen
Nattvardsmässa med efterföljande
Getsemaneandakt i S:ta Anna kl. 18 KD/KE
Nattvardsmässa i S:t Jakob kl. 11 HT/PR

19 april Långfredagen
Passionsgudstjänst i S:ta Anna kl. 11 KD/KE
Passionsgudstjänst i S:t Jakob EG/PR

21 april Påskdagen
Påskmässa i S:ta Anna kl. 11 KD/KE
Påskmässa i S:t Jakob kl. 11 HT/PR

22 april Annandag påsk
Musikandakt Annagården kl.13.30 KE

28 april 1 sön. e. påsk
Gudstjänst i S:t Jakob kl. 11 EW/PR

5 maj 2 sön. e. påsk
Mässa i S:ta Anna kyrka kl. 11 KD/PR

Konserter

13.4 kl. 16 med Espoo Voices och
Brändökören i S:ta Anna kyrka, Kumlinge

14.4 kl. 15 Konsert med Espoo Voices
och Brändökören i S:t Jakobs kyrka,
Brändö
Fritt inträde, programblad 5 euro

MISSION

11-12.4

Besök av Charlotte Steffansson-Myrskog
från Finska missionssällskapet.



Charlotte kommer att berätta om hur
det var att växa upp i en missionärsfamilj
i Tanzania och om mission.

Under torsdagen besöker hon Brändö
skola och under fredagen Kumlinge skola
Torsdag 11.4 kl. 17 Mission och Middag i
Brändö församlingshem

Fredag 12.4 kl. 12 Mission och Lunch i
Kumlinge församlingsgård

MAT-TEMA RYSSLAND



Brändö församlingshem i samarbete
med Folkhälsan, 12 april kl.17
Vi lagar mat och äter tillsammans.
Välkomna

Café Blå

Läsning på hög nivå.

Varannan måndag kl. 14, Annagården
Nästa gång 1 april.

Alla daglediga välkomna att lyssna, njuta
och förundras.

Servering.
Välkomna

Tankar om livet

Lördagen den 6 april kl. 19 på Trixies Brändö. Tema "Uppmärksamhet"!

Kontaktuppgifter: tf. kyrkoherde: Kent Danielsson tel. 0400 367742; predikobiträde
Ewert Gustafsson tel. 0400 311 801; kantor Pertti Rasilainen tel. 0400 311 803;
församlingmästare i Brändö Jari Kokkonen tel: 0400 311 804; kyrkvaktmästare Kumlinge
Susanne Danielsson tel: 0400 311 805; kyrkvärd Brändö Holger Linden tel. 0400 975 806;
kanslist Åsa Lundberg tel: 0400 975 807. Pastorskansliet i Brändö församlingshem öppet
fredagar 9-12, tel: 56114. brando.kumlinge@evl.fi

STILLHET OCH RO I STILLA VECKAN



I Stilla veckan i församlingssalen, Kumlinge
Måndag den 15 april 18.30 – 20.00
Tisdagen den 16 april 18.30 -20.00
Dymmelonsdagen målar skoleleverna i skolan



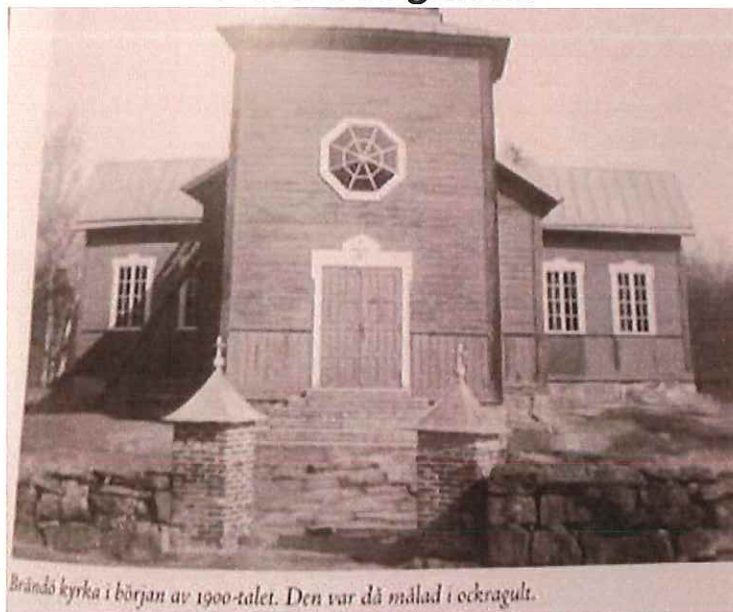
OBS För trevnadens skull behöver vi vara minst fem!

Anmäl er senast den 8 april tel. 040036742

Allt material finns på plats. Allt ni behöver ta med er är okokta ägg.

Materialkostnader 10 euro.

S:t Jakobs grindar



Brändö kyrka i början av 1900-talet. Den var då målad i ockragult.

Som alla vet är den helige Jakob pilgrimernas helgon. Pilgrimsleden över Åland till Finland följde med största sannolikhet den väg som senare blev drottning Kristinas postväg, d.v.s. den välkända postvägen genom norra skärgården. Under en tid har grindarna vid S:t Jakobs kyrka diskuterats och planerats. Frågorna har varit många kring deras inriktning. Skall de inte stå vinkelrätt mot kyrktrappan? Kyrkorådsledamoten Sigvard Nordling letade reda på ett gammalt vackert fotografi från början av 1900-talet. Så nu skall S:t Jakobs grindar muras så som de alltid har stått. Må framtidens pilgrimer och alla andra vandrare, ta det som ett tecken att här har pilgrimsvägen gått och efter att ha tänt bönens ljus i kyrkan så är det bara att vandra vidare, ut i världen.

(S:t Jakobs grindar är som gjort för en deckare!).

S:t Jakobs grindar. Har du varit där?